



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Government of Canada Building  
101 - 22nd Street East, Suite 110  
Saskatoon  
Saskatchewan  
S7K 0E1  
Bid Fax: (306) 975-5397

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise  
indicated, all other terms and conditions of the Solicitation  
remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire,  
les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address  
Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services  
Canada/Réception des soumissions Travaux publics et  
Services gouvernementaux Canada  
Government of Canada Building  
101 - 22nd Street East  
Suite 110  
Saskatoon  
Saskatche  
S7K 0E1

<b>Title - Sujet</b> Cable TV System Upgrade	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 21120-193016/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 21120-193016	<b>Date</b> 2019-03-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$STN-191-5124	
<b>File No. - N° de dossier</b> STN-8-41074 (191)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-03-20</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Central Standard Time CST	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Gerstmar, Denise	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> stn191
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (306) 241-1018 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (306) 975-5397
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Stony Mountain Institution Correctional Services Canada Highway #7 North at Stony Mountain Stony Mountain MB R0C 3A0	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

**N° de l'invitation - Sollicitation No.**  
21120-193016/A

**N° de la modif. - Amd. No.**  
002

**Id de l'acheteur - Buyer ID**  
stn191

**N° de réf. du client - Client Ref. No.**  
21120-193016

**N° du dossier - File No.**  
STN-8-41074

**FMS No./N° VME - CCC No./N° CCC**

---

Cette modification est pour la sollicitation 21120-193016/A – Mise à niveau du système de télévision par câble (Manitoba).

**Question 5**

Veuillez confirmer si la portée des services en ce qui concerne la demande de soumissions susmentionnée no pour les services de télévision mensuel est dans la portée de la présente DP.

**Réponse 5**

Les services de télévision mensuelle ne font pas partie de la portée de la présente DP.

**Question 6**

Quelle est la capacité existante (spectre) de l'infrastructure de CATV existants?

**Réponse 6**

À déterminer lors de la visite des lieux.

**Question 7**

Quelle est la capacité souhaitée de la mise à niveau?

**Réponse 7**

À déterminer lors de la visite des lieux.

**Question 8**

Quel sera le réseau CATV être utilisé pour; émissions de télévision analogique ou numérique, la sécurité de transmission vidéo, services bidirectionnels numérique?]

**Réponse 8**

Émissions de télévision analogique ou numérique.